

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 62 (1936)  
**Heft:** 8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

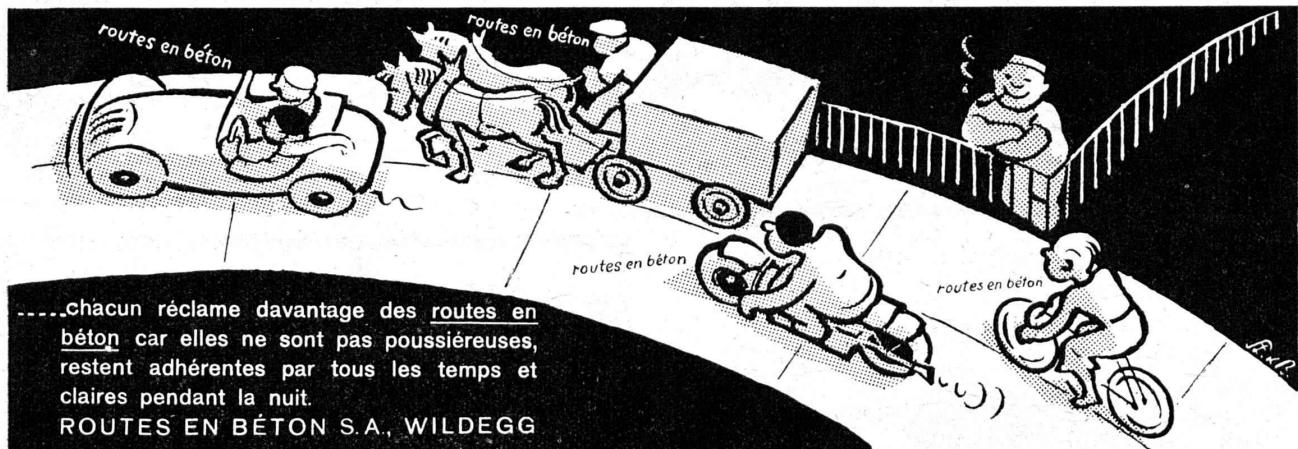
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



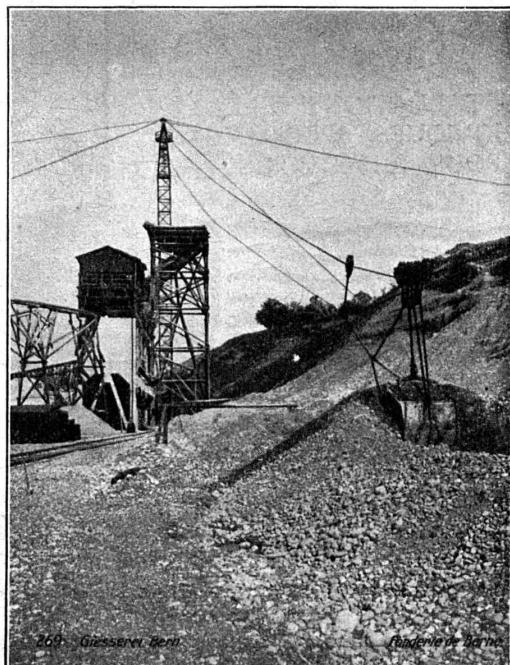
.....chacun réclame davantage des routes en béton car elles ne sont pas poussiéreuses, restent adhérentes par tous les temps et claires pendant la nuit.

ROUTES EN BÉTON S.A., WILDEGG

Société des Usines de L. de Roll  
**FONDERIE DE BERNE**  
A BERNE

Télégr.: Fonderie de Berne

Téléphone 25.066



Drague à câbles sur l'Arve à Genève.

Appareils de levage de tous genres.

Dragues à câbles pour l'extraction de gravier et de sable.  
Matériel de chemins de fer: Branchements, Croisements, Chariots transbordeurs, Ponts tournants etc.

Chemins de fer Funiculaires avec freins de sûreté brevetés.  
Treuils de halage.

Superstructures à crémaillères des systèmes Riggensbach, Abt, Strub, Peter etc.

Barrages: Vannes de toutes grandeurs et systèmes pour barrages, canaux et entrées de turbines, Grilles et Râteaux mécaniques pour le nettoyage des grilles.

Constructions Mécaniques de tous genres.  
Fonte grise.

Renseignements à disposition.

## LITZLER & Co., Bâle

Inselstr. 61

Tél. 45 238

Constructeurs de cheminées  
et de maçonnerie de chaudières  
et fours industriels.



## Outils de Tour à grand rendement de coupe

**Ed. IFANGER, FABRIQUE D'OUTILS USTER**

**CALCULS DE STABILITÉ  
PROJETS - SURVEILLANCE - EXPERTISE**

**BÉTON ARMÉ  
ET CONSTRUCTIONS DIVERSES**

**A. PARIS, INGENIEUR - CONSEIL LAUSANNE**

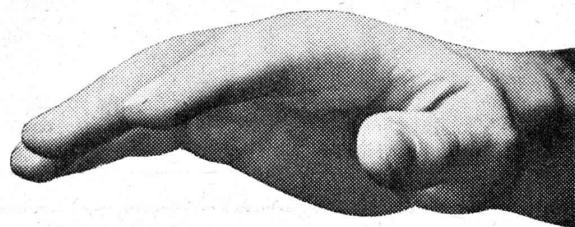
Petit Beaulieu, Av. Beaulieu. — Téléphone 24.692

**“ La publicité seule vous fera connaître ”**

# PAVATEX

PLAQUE ISOLANTE  
DE QUALITÉ

PAVAG S. A., ZURICH, Rämistr. 3. - Tél. 42.875



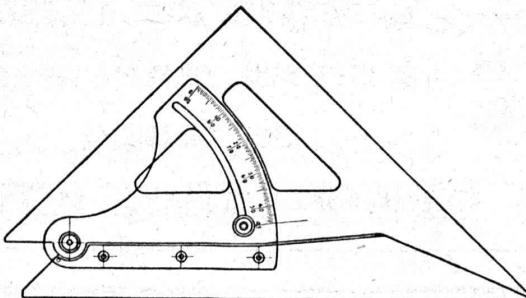
Nos assurances Accidents, Responsabilité civile et Vie vous accordent protection et pleine sécurité à des conditions très avantageuses.

Demandez nos prospectus.

## “Winterthour”

Société Suisse d'Assurance contre les Accidents à Winterthour.  
Société d'Assurance sur la Vie.

### ÉQUERRE UNIVERSELLE



Emplois variés. Remplace l'équerre habituelle et le transporteur. Assure la plus grande exactitude. Épargne du temps. Permet le dessin et le calcul de n'importe quel angle et angle opposé.

Épargne l'achat d'appareils à dessins coûteux. Certificats élogieux de personnes compétentes de la branche.

**O. F. SCHWALM-RAHM, techn. Art., Winterthur**  
Wartstrasse, 5

Tél. 22.287

FIBRE DE BOIS

Visitez notre  
Stand 1201, Halle VI  
à la Foire Suisse,  
à Bâle.  
18. 4. 36 — 28. 4. 36



FABRIQUE A CHAM

# FAVAG

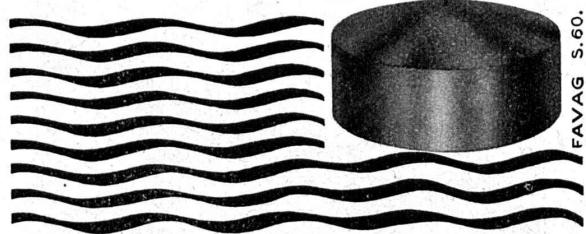
FABRIQUE D'APPAREILS  
ELECTRIQUES S. A.

NEUCHATEL (SUISSE)

ENREGISTREURS A  
DISTANCE DE NIVEAU

COMMANDÉ AUTOMATI-  
QUE POUR STATIONS DE  
POMPAGE

INSTALLATIONS TÉLÉ-  
PHONIQUES SPÉCIALES  
POUR RÉSERVOIRS



## Soudure autogène

Gaz comprimés      Appareils      Accessoires

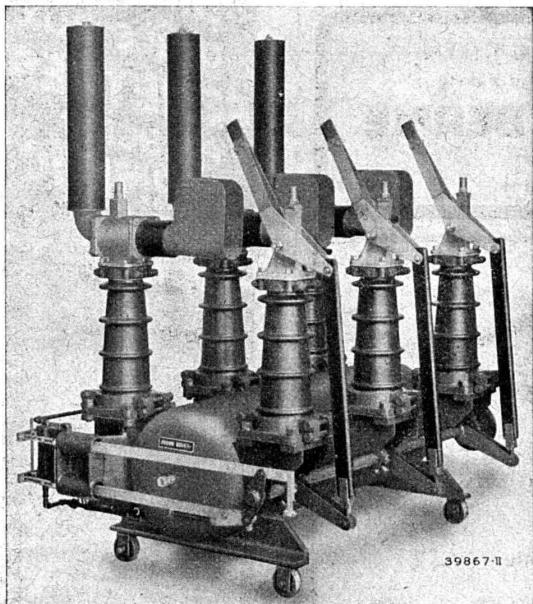
FABRIQUE D'OXYGÈNE, VEVEY  
AV. RELLER      TEL. 4.43

Une publicité efficace auprès des  
ingénieurs, architectes et entrepreneurs  
par une annonce dans le “Bulletin Technique”

# S<sub>té</sub> A. BROWN, BOVERI & C<sup>ie</sup>, BADEN

Bureaux techniques :

Baden, Bâle, Berne, Lausanne



Voulez-vous éliminer les courts-circuits dans vos installations avec le maximum de

**rapidité**

et

**sécurité ?**

Si oui, adoptez notre nouveau

## **DISJONCTEUR PNEUMATIQUE ULTRA RAPIDE**

pour toutes tensions jusqu'à 50 kV et puissances de rupture jusqu'à 600 MVA.

Demandez brochures et publications.

**Amand BRAUN, succ. de A. Ritter**

**Ingénieur-Conseil, à BALE**

## **Offres d'exploitation de brevets d'invention**

Les titulaires des brevets suisses :

N° 138428 du 4 mars 1929, relatif à un « Redresseur sec du type à métal »;

N° 162455 du 21 avril 1932, relatif à un « Boudin à cigarette, procédé pour le fabriquer et machine pour la mise en œuvre de ce procédé »;

N° 163146 du 19 avril 1932, relatif à un « Procédé de télévision et appareil pour le mettre en œuvre »;

N° 137293 du 18 mars 1929, relatif à un « Tuyau d'accouplement métallique pour conduites de chauffage à vapeur pour véhicules de chemin de fer et autres »;

N° 119107 du 30 mars 1926, relatif à un « Appareil de frein à fluide sous pression »;

N° 119067 du 20 mars 1926, relatif à un « Procédé pour la fabrication d'un élément redresseur de courant alternatif et élément redresseur obtenu d'après ce procédé »;

N° 132573 du 16 avril 1928, relatif à un « Procédé et appareil pour découper un faisceau de fils, notamment de soie artificielle, débités par une machine à filer »;

N° 144889 du 11 mars 1929, relatif à une « Cartouche explosive à gaz liquéfié constitué au moins partiellement d'oxygène liquide »;

N° 161323 du 22 décembre 1931, relatif à un « Mécanisme margeur dit automatique, pour machines à écrire »;

N° 160141 du 10 mars 1932, relatif à une « Machine pour la préparation automatique d'infusions de café »;

N° 153792 du 31 décembre 1930, relatif à un « Métier à tricoter »;

désirent vendre ces brevets, en concéder les licences d'exploitation ou recevoir toute autre proposition visant à la mise en œuvre de ces inventions en Suisse.

Pour tous renseignements, s'adresser à M. Amand Braun, succ. de A. Ritter, Ing.-Conseil, Rümelinbachweg, 10, Bâle.

## Tôles perforées



H. HEER & C°  
OLTEN

"Employez des  
**Chaines Galle**  
au lieu de courroies



Production  
augmentée,  
Rendement 98%  
Demandez prix  
courant et  
questionnaire sv.p!

Fabrique de Chaines Galle  
à Luzerne. S.A.  
Téléphone Nos 21.696 & 24 565

R. Schmid-Jaisli  
Zofingue  
Plaques-adresses  
Échantillons à disposition

NOTZ & CO.  
BIENNE  
Atlas  
OUTILLAGE - ACIER SANDVIK

Ingénieur  
ou technicien

intéressé trouverait emploi dans  
entreprise de la Suisse romande  
occupant une centaine d'ouvriers.  
Mise de fonds fr. 25.000 contre  
garanties.

Écrire sous 125 L aux Annonces Suisses S. A. Rue Centrale, 8,  
Lausanne.

## CARREAUX EN ASPHALTE COMPRIMÉ

fabriqués selon le Procédé Wyss universellement connu.  
S'employant pour tous pavages intérieurs et extérieurs.

Seuls fournisseurs : WYSS FILS & Cie, TRAVERS. Tél. 2

### BREVETS D'INVENTION

Dessins — Modèles — Marques de Fabrique

**NAEGELI & Cie, BERNE**

Ingénieurs-Conseils  
Bundesgasse 16 — Téléphone.



reconnu la meilleure peinture laquée  
du monde.

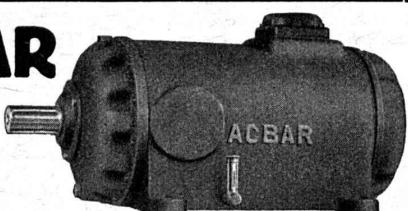
Très brillante ou mate

Représentant général pour la Suisse : B1 516 g

**C. HAESSIG, St. Albvorstadt 12, BALE**

## ACBAR

la commande  
individuelle  
moderne pour  
machines de  
tous genres



éprouvée de longue date dans des milliers d'entreprises  
industrielles de toutes branches.

Rapports de démultiplication jusqu'à 100 000 : 1. Construction axiale, fonctionnement silencieux, ne demandant aucun entretien.

Engrenages **ACBAR** et Constructions mécaniques  
Fridolin Michel-Dietelm & Co., **UERIKON-ZURICH**

**S**i **V**ous **P**renez

la peine de faire de la publicité, votre chiffre  
d'affaire en sera augmenté.

Pour toutes annonces dans :

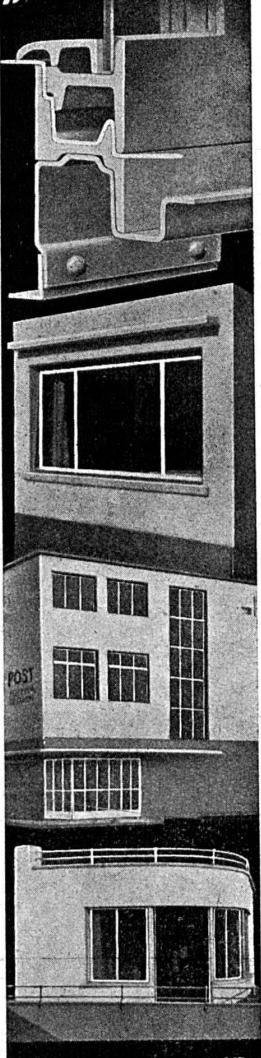
Revues techniques et professionnelles, Publications hebdomadaires, illustrées, de familles, etc., Journaux politiques, quotidiens et autres,

Adressez-vous aux

**ANNONCES-SUISSES S. A.**

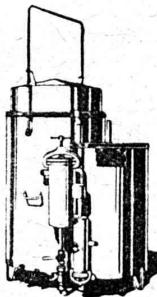
Rue Centrale, 8, LAUSANNE. - Tél. 23.326

Locaux  
plus clairs  
grâce aux  
**FENÊTRES**  
en acier  
„**FERMETIC**“



**VERWO**  
S. A.  
**PFÄFFIKON**  
SCHWYZ

## Installations de soudure autogène CONTINENTAL



sont de qualité renommée et se vendent à des prix avantageux.

Démonstration à la Foire de Bâle  
Halle VI — Stand 1351

DEMANDEZ CATALOGUE N° 119

SOCIÉTÉ CONTINENTALE DE LUMIÈRE ET  
CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES  
DÜBENDORF (Zurich)



## 3<sup>me</sup> Foire Suisse de Machines-Outils Bâle

18 — 28 AVRIL 1936

section spéciale de la Foire Suisse

*Billets simple course  
valables aussi pour  
le retour.*

Cartes d'acheteurs au-  
près des exposants ou  
auprès de la Direction  
de la Foire à Bâle

## Outils électriques “FEIN”

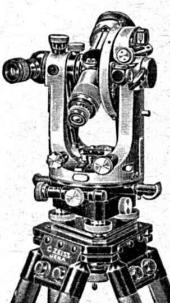
pour le travail du bois  
des métaux  
et de la pierre



Représentation générale pour les cantons  
de Berne, de Soleure et la  
Suisse Romande.

J. G. Kiener & Wittlin S.A.

Téléphone 29.122 Berne Schauplatzgasse 23



Théodolites  
Niveaux à lunette  
Equerres d'arpenteurs  
Equerres à miroirs  
Jalons, mires  
Llettes à niveler  
Mesures à rubans toile  
Mesures à rubans d'acier  
Niveau à bulle d'air, mètres, etc.  
Appareils à héliographier  
Tous matériaux pour le dessin

V<sup>ve</sup> CHARLES EBNER

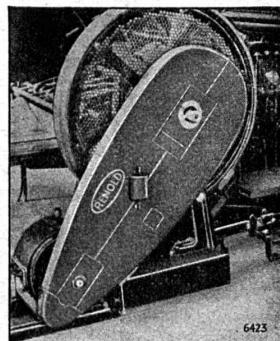
AGENCEMENT DE BUREAUX TECHNIQUES

Fondée en 1901 Schaffhouse Téléphone 739

Demandez mes catalogues, s. v. p.

## Imprimerie La Concorde, Lausanne Travaux en tous genres.

## La commande par CHAINE RENOLD



a fait ses preuves pendant  
des années.

Rendement 98,5 %, compacité,  
pour hautes et basses vitesses, sécurité  
absolue, longue durée, marche souple et silencieuse.

W. Emil KUNZ,

Gotthardstr. 21,

ZURICH

Téléphone 52.910

## Comptabilité

à vendre avantageusement  
faute d'emploi un ou deux  
« Journaux américains » 100 pages.  
Belle occasion pour com-  
merçant ou industriel.

Annonces-Suisses S. A.  
Rue Centrale, 8, Lausanne.



## S. A. FABRIQUES DE MEUBLES

Horgen-Glaris à Horgen

Maison suisse la plus importante pour

## A MEUBLEMENT

de Salles de concert, théâtres, cinéma-  
tographes, restaurants, cafés, salles à manger,  
vestibules, etc.

## Chauffage central

Installation de cuisines

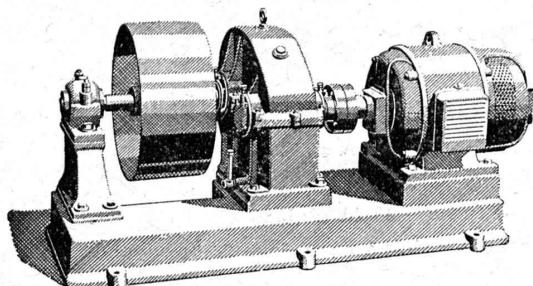
Armand PAHUD & Cie

ROLLE

Maison fondée en 1897



SOCIÉTÉ DES USINES DE **LOUIS DE ROLL** À GERLAFINGEN 1911  
○○○ SUCCURSALE : **USINE DE KLUS** À KLUS CT. DE SOLEURE



## Réducteurs de vitesse

Rendement de 97-98 %.

### Transmissions modernes

pour toutes les branches de l'industrie.

CONSTRUCTION RAPIDE ET PRÉCISE !

DEMANDEZ LE PROSPECTUS BÉTON-LIEGE S.A. PETIT ROCHEUR, LAUSANNE

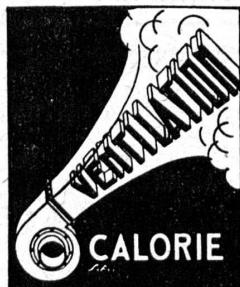
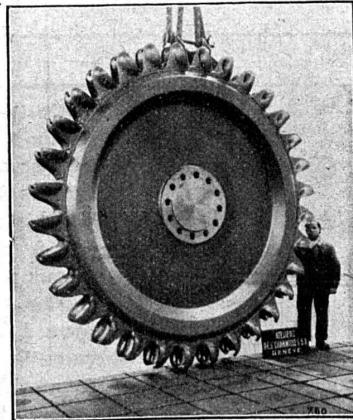
ATELIERS DES CHARMILLES S. A. GENÈVE

## LA PLUS HAUTE CHUTE DU MONDE

1750 M

3 GROUPES DE 50 000 CV  
DIXENCE - SUISSE

TURBINES HYDRAULIQUES  
**CHARMILLES - GENÈVE**



## CALORIE S. A.

Chaudages centraux. - Ventilation. - Installations sanitaires.  
Brûleurs à huile.

Lausanne. Genève. Montreux. Sion. Lyon. Fribourg. Biel. Neuchâtel. La Chaux-de-Fonds